

# PREMIUM SANITARNA VODA

UČINKOVITA ZAŠČITA PRED VODNIM  
KAMNOM ZA POPOLN UŽITEK.



**perma-trade**  
PREMIUM-WASSERBEHANDLUNG

# VAŠI STROKOVNJAKI

za Premium - sanitarno vodo



Upravna stavba perma-trade  
Leonberg | Höfingen

*„Voda je vir življenja. To je zadosten razlog, da z njo ravnamo s posebnim občutkom in spoštljivo. Naj gre za trajnostno zaščito pred vodnim kamnom, za optimizacijo energije, zaščito pred korozijo brez kemikalij ali za izboljšanje pitne vode; obstaja veliko načinov, kako dobre stvari narediti še boljše. Veseli bomo, če boste zaupali našim izdelkom in našemu strokovnemu znanju“.*

Michael Sautter | Generalni direktor



## **NAŠ ELEMENT: NARAVNO ČIŠČENJE VODE!**

Voda je že 40 let osrednja tema našega življenja. Ni naključje, da smo bili med pionirji na področju čiščenja vode brez kemikalij. Za nas to pomeni tudi prevzem posebne odgovornosti, ne le do okolja, temveč tudi na gospodarskem in družbenem področju. Veseli bomo, če boste cenili našo zavzetost in zavezanost našemu podjetju in se nam pridružili pri skupnem uspehu!

# TVEGANJA PRI PITNI VODI

## Korozija in kontaminacija vode

Voda iz pipe je med najstrožje nadzorovanimi živili, ampak med potjo od javnega vodovoda do hišnega vodovodnega sistema lahko pobere veliko „nečistoč“.



### TVEGANJE: TRDI DELCI

Delci peska in rje, ki se spirajo z vodovodnega sistema v hiši lahko povzročajo korozijo in so neprijetni tako za vas, kot vaš vodovodno instalacijo.

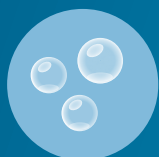
- ▶ **NAŠA REŠITEV:** permaster black



### TVEGANJE: APNENEC

Ko se minerala kalcij in magnezij, ki ju vsebuje voda, segrejeta nastane vodni kamen. Plast vodnega kamna se oprime ogrevalnih naprav in povzroča izgube pri prenosu energije in spodbuja rast mikrobov v pitni vodi.

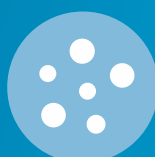
- ▶ **NAŠA REŠITEV:**  
permasolvent primus 2.1 in  
primus vital 2.1



### TVEGANJE: KOROZIJA / NEAKTIVNI KISIK

Skozi dolgo transportno potjo, pitna voda izgubi velik del svoje naravne vitalnosti.

- ▶ **NAŠA REŠITEV:** primus vital 2.1, viwa, permasolvent aktiv - paket za zaščito proti koroziji



### TVEGANJE: POTENCIALNI ONESNAŽEVALCI

Možno je, da v vodovodni sistem vstopijo tudi različni onesnaževalci vode kot so: klor, pesticidi, mikro organizmi...

- ▶ **NAŠA REŠITEV:** viwa

## POSLEDICE KOROZIJE IN VODNEGA KAMNA

IZGUBA ENERGIJE IN  
NEUČINKOVITO DELOVANJE

DRAGE SANACIJE NA  
INŠTALACIJAH

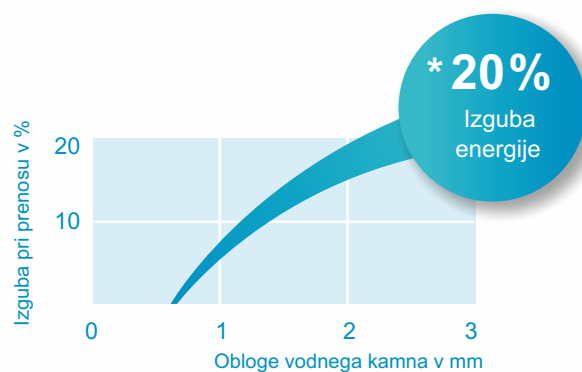


## ZMANJŠAJTE IZGUBO ENERGIJE IN TVEGANJE ZA BAKTERIJSKE OKUŽBE

Naša naprava za čiščenje pitne vode zagotavlja celovito zaščito vodovodnih napeljav v vašem domu ne, da bi pri tem izgubili minerale, ki so koristni za vaše dobro počutje.

Približno polovica pitne vode v Nemčiji velja za „trdo vodo“ in povzroča nabiranje vodnega kamna na ceveh. To posledično vodi do znatnih izgub pri prenosu energije in dodatnih stroškov električne energije na primer zaradi daljšega časa delovanja črpalk in ogrevanja sanitarne vode.

**Že 3 mm vodnega kamna na grelnem elementu povzroči približno 20 % izgube energije pri prenosu - v skrajnih primerih, pri debelini 10 mm, celo do 50 %.**



# PREKALJEN V VSEH VODAH!

Celovit program za čiščenje vode

## SANITARNA VODA



### permaster black | Čistilni filter

Fini filtri za higieno, varnost in čisto pitno vodo.



### permasolvent aktiv in filter proti koroziji | Paket zaščite proti koroziji

Paket za zaščito in ohranjanje vodovodnih sistemov v vaših hišah



### permasolvent primus 2.1 / primus vital 2.1 | Vodni kamen + revitalizacija

Okolju prijazna zaščita pred vodnim kamnom za energetsko učinkovito pripravo tople vode z ohranjanjem naravne kakovosti vode.



### viwa | Mikrofilter + vitalizacija

Za uživanje čiste pitne vode neposredno iz kuhinjske pipe



Vprašajte za našo brušuro o  
ogrevalni vodi!

## OGREVALNA VODA



**permasoft** | Demineralizacija  
Osnovna komponenta za pripravo  
ogrevalne vode



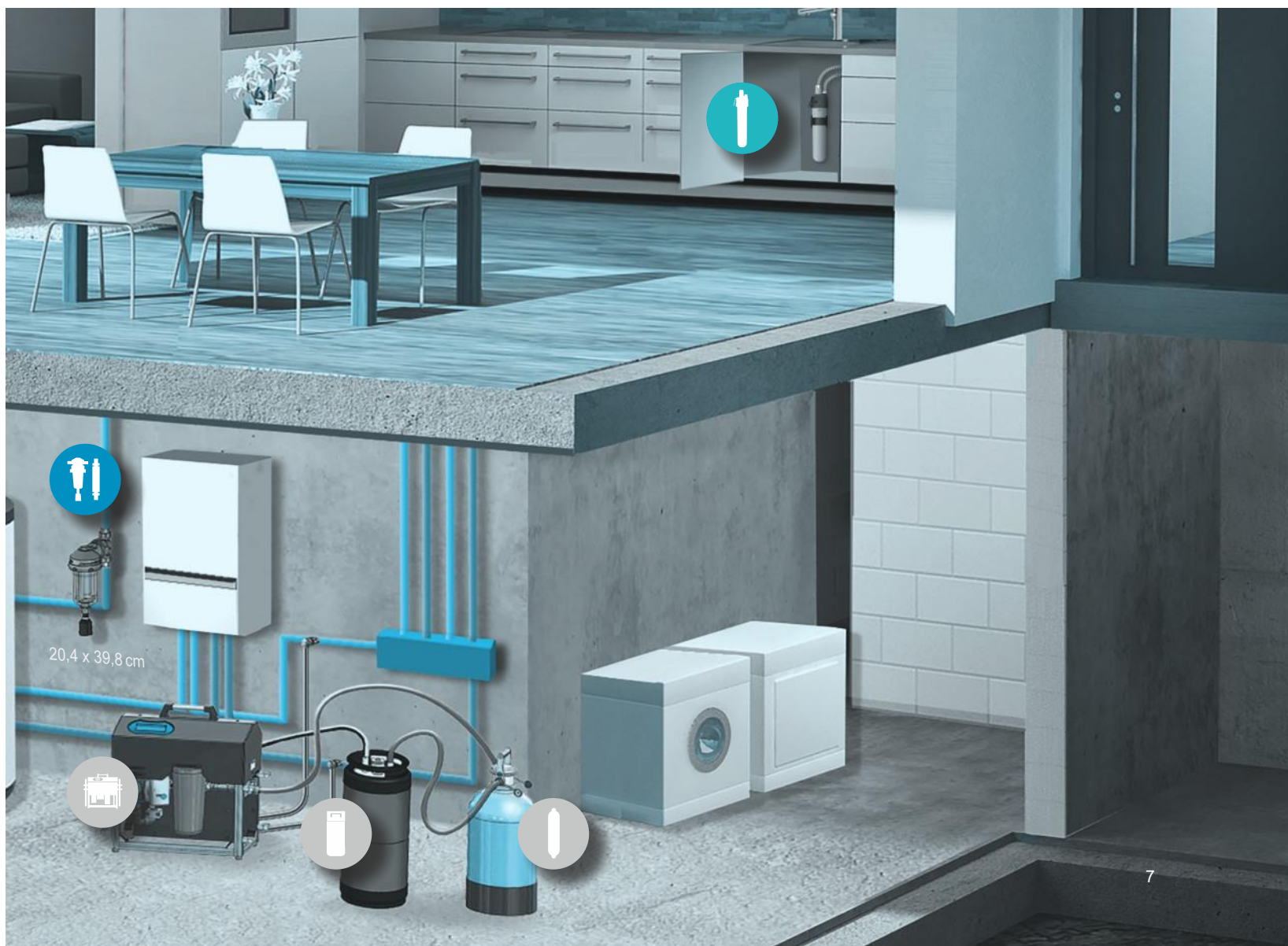
**Digitalna polnilna postaja** | Polnjenje  
in dopolnjevanje ogrevalne vode  
Trajno zagotavljanje optimalne kakovosti ogrevalne  
vode



**OxRed** | Zmanjšanje kisika  
Filtracija raztopljenega kisika v ogrevalni  
vodi



**permaLine** | Sistemska obdelava vode  
Čiščenje ogrevalne vode z delnim pretokom - brez  
prekinitve ogrevanja  
Za zagotavljanje energetske učinkovitosti in  
preprečevanja poškodb



# UŽIVAJTE V ČISTI VODI

s paketnimi rešitvami za kakovost vode





Voda je dragocena – z vrhunsko tehnologijo obdelave  
jo naredimo še dragocenejšo!

# CELOVITO IN PREMIŠLJENO

## NAŠE REŠITVE ZA ZDRAVO PITNO VODO

### PAKET - SANITARNA VODA

#### OSNOVNI

-  permater black
-  permasolvent primus 2.1



OSNOVNI paket je osnovna zaščita za vaš vodovodni sistem. Čistilni filter za povratno izpiranje zagotavlja, da vaša pitna voda ostane brez neželenih trdih delcev in rje. S permasolvent primus 2.1 dobite učinkovito zaščito pred vodnim kamnom v **najčistejši obliki**. Permasolvent ohranja naravno kakovost vode in učinkovito ščiti vaš vodovodni sistem. Tako lahko preprečite višje stroške energije, ki nastanejo za pripravo tople sanitarne vode.

- > Filtracija pitne vode
- > Zaščita pred vodnim kamnom



### PAKET - SANITARNA VODA

#### STANDARD

-  permater black
-  primus vital 2.1




Paket STANDARD vključuje dodatno **revitalizacijsko komponento za zaščito pred korozijo**. To pomeni, da primus vital 2.1 ne le, da učinkovito preprečuje nalaganje vodnega kaman, temveč ščitiv tudi kovinske cevi pred korozijo z aktivacijo kisika v pitni vodi. In ker dobre stvari gredo v troje, je poleg dvojne zaščite izboljšana še vaša pitna voda.

- > Filtracija pitne vode
- > Zaščita pred vodnim kamnom
- > Revitalizacija
- > Zaščita proti koroziji



### PAKET - SANITARNA VODA

#### PLUS

-  permater black
-  primus vital 2.1
-  viwa





Izboljššan učinek pitne vode. poleg standarne zaščite prejmete tudi mikrofiltracijo za vašo kuhinjo. Z vital premium - viwa se v veliki meri odstranijo potencialno škodljive bakterije in klice, ki so prisotne v vodi iz pipe. Vaša pitna voda je dodatno vitalizirana, s tem pa se izboljša njen okus.

- > Filtracija pitne vode
- > Zaščita pred vodnim kamnom
- > Vitalizacija
- > Zaščita proti koroziji
- > Mikrofiltracija



### PAKET - SANITARNA VODA

#### REKONSTRUKCIJA

-  permater black
-  primus vital 2.1
-  viwa
-  Zaščita proti koroziji

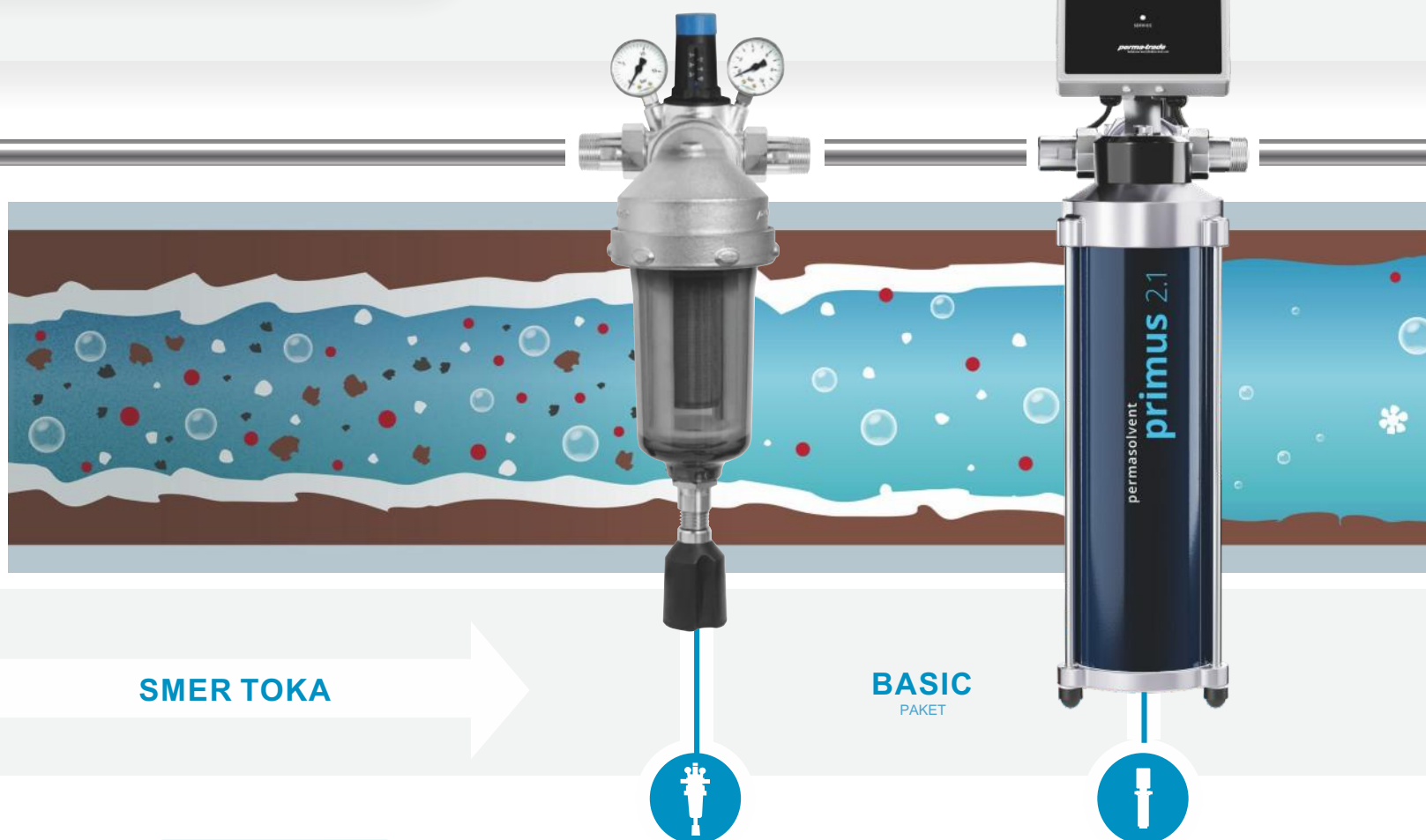
Najboljša preventiva je naložba v celovito zaščito. Učinkovito lahko preprečite poškodbe cevi zaradi korozije; čiščenje vode brez kemikalij spodbuja nastanek zaščitne plasti v ceveh, z aktivacijo kisika v vodi pa tudi ravitalizacijo pitne vode. Se vam je že pojavila zarjavela voda? Paket permasolventa vam bo pomagal tudi pri tem!



# TAKO DELUJE PREMIUM!

Za energetsko učinkovitost in optimizacijo pitne vode

Kristalna struktura  
neobdelane  
mestne vode



SMER TOKA

BASIC  
PAKET



Trdi delci  
(pesek, rja...)



Potencialni  
onesnaževalci



Kalcijev karbonat



Kristalizacijski  
centri



Kisik



Magnezij & Cink

## permaster black Čistilni filter

Trdi delci, kot sta pesek in rja se  
zanesljivo izločijo iz sistema

## permasolvent primus 2.1 Zaščita pred vodnim kamnom

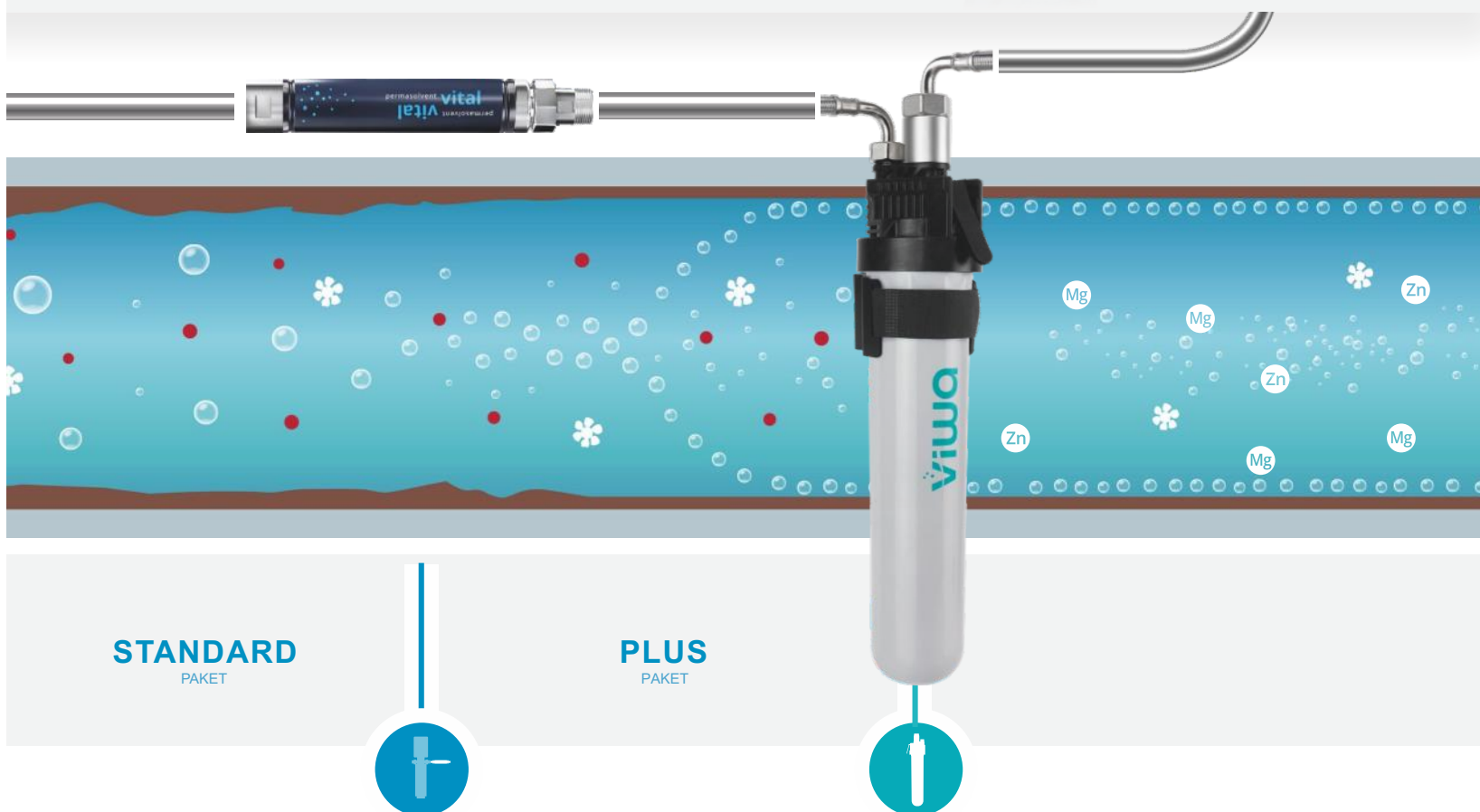
Nastanek kristalizacijskih centrov, na  
katere se oprime vodni kamen in  
se tako ne odlaga več na  
instalaciji.

## VAŠ VRHUNSKI VIR PITNE VODE

Za higienično uživanje pitne vode  
in več vitalnosti!



Kristalna struktura  
vitalizirane  
pitne vode viwa



### STANDARD PAKET

### PLUS PAKET

#### primus vital 2.1 Zaščita pred korozijo + revitalizacija

Spodbuja nastanek homogene zaščitne plasti  
proti koroziji z aktivacijo kisika in dodatno  
revitalizacijo pitne vode.

#### viwa Mikrofiltracija + vitalizacija

Filtrira naslednje potencialne onesnaževalce:	
Težke kovine (As, Pb, Cd, Cr, Fe,...)	61,5 – 99,9 %
Prosti klor	> 98 %
Trihalometani (z. B. kloroform)	> 97 %
Pesticidi (z. B. atrazin)	> 92 %
Ostanki zdravil	> 96 %
Glifosat	> 88 %
PFAS	> 99 %
Mikroplastika	> 99 %

Vir: Institut Dr. Lörcher, Ludwigsburg / \* Laboratorij za vodno tehnologijo perma-trade  
\*\* PFAS z daljšo verigo / \*\*\* membranski filter po specifikaciji proizvajalca

# PAKET - SANITARNA VODA OSNOVNI

 permaster black

 permasolvent primus 2.1

## VAŠE PREDNOSTI

Filter s povratnim izpiranjem zagotavlja, da vaša pitna voda ostane brez neželenih delcev umazanije in rje. S permasolvent primus 2.1 dobite učinkovito **zaščito pred vodnim kamnom v najčistejši obliki**. To ohranja naravno kakovost vode in učinkovito ščiti vaš vodovodni sistem. Hkrati pa preprečite zvišanje stroškov energije za pripravo tople vode.



Z osnovnim paketom izključite dve tveganji





# OSNOVNA REŠITEV

Fina filtracija in naravna zaščita pred vodnim kamnom

 permater black

 permasolvent primus 2.1

 permater black +  permasolvent primus 2.1



- **Optimizirana voda iz pipe brez delcev:**

Filtracija naplavljenih trdih delcev. Za zagotavljanje kakovosti pitne vode in zaščito cevi, fittingov in ventilov.

- **Hygiene-Plus:** Zatemnjena filtrirna posoda je zaščiten pred svetlobo proti nastanku alg ter omogoča edinstveno patentirano čiščenje filtrirne mrežice in posode.

- **Ohranjanje naravne kakovosti vode:**

Zaščita pred vodnim kamnom brez uporabe kemičnih dodatkov in ohranjanje naravnih materialov

- **Trajnostna naložba v zaščito vašega sistema:**

Zaščita pred poškodbami zaradi vodnega kamna in izgubami pri prenosu energije tudi pri visokih temperaturah

- **Praktično, enostavno in ekonomično:**

Enostavna montaža, brez priključkov za odpadno vodo, nizka poraba energije



Kar je bistveno:  
ustvarite dobre  
temelje

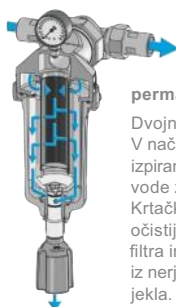


## NE DOPUSTITE, KAR NE SODI V VODO

### *Fina filtracija & zaščita pred vodnim kamnom brez kemičnih dodatkov*

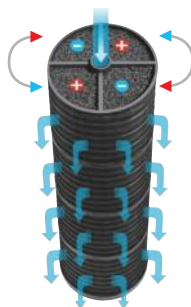
Najpomembnejša stvar, ki vam jo zagotavlja filter permaster black je brezskrbnost in higieničnost vode za vso družino. Čeprav naša pitna voda zapusti javni vodovod v vrhunski kakovosti, še vedno prepotuje dolge razdalje preden doseže vaš dom. Na poti se lahko v njen naberejo nečistoče, kot so pesek ali delci rje. Da bi vse te nečistoče preprečili v pitni vodi je v vsaki hiši obvezna namestitev mehanskega filtra za merilec pretoka.

Perma-trade v svojem osnovnem paketu za pitno vodo ponuja popolno zaščito pred vodnim kamnom. V vodi se ohranijo dragoceni minerali in naravna kakovost vode. Zahvaljujoč napravi permasolvent primus 2.1 se vodni kamen skoraj ne nalaga več, saj ga v veliki meri spere tok vode. S tem se učinkovito zaščiti vaš vodovodni sistem.



**permaster black**

Dvojni čistilni učinek:  
V načinu povratnega izpiranja pretok vode zaokroži. Krtačke nato očistijo posodo filtra in mrežico iz nerjavečega jekla.



**permasolvent primus 2.1**

Nastanek naravnih kristalizacijskih centrov. Naravna zaščita pred vodnim kamnom brez kemičnih dodatkov, zahvaljujoč kvadrupolni tehnologiji.

## OSNOVNI

- > Filtracija pitne vode
- > Zaščita pred vodnim kamnom

# PAKET - SANITARNA VODA STANDARD

 permater black

 primus vital 2.1

## VAŠE PREDNOSTI

Paket standard vključuje poleg zaščite pred vodnim kamnom tudi revitalizirajočo komponento **za zaščito proti koroziji**. Primus vital 2.1 ne le, da učinkovito preprečuje poškodbe zaradi vodnega kamna, ampak z aktivacijo kisika v pitni vodi ščiti kovinske cevi pred korozijo in dodatno prečisti vašo pitno vodo.



S standard paketom izključite tri tveganja





# STANDARD REŠITEV

Učinkovita zaščita pred vodnim kamnom in korozijo

 permater black

 primus vital 2.1



permater black

+

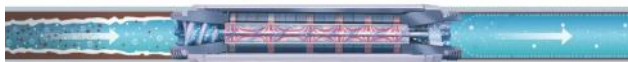


primus vital 2.1



Bolje je investirati v preventivne ukrepe, kot pa se kasneje obremenjevati z visokimi stroški popravil - ta gesta bi morala postati standardna praksa pri vseh načrtovanjih v povezavi s pripravo pitne vode. Zato paket STANDARD vključuje tudi zaščito proti koroziji. Korozija lahko povzroči vse od rjave vode do počenih cevi, kar vodi v težave in dodatne stroške za sanacijo. S primus vital 2.1 lahko učinkovito preprečite korozijo - popolnoma brez kemikalij. Ta zaščita pred vodnim kamnom in korozijo ohranja v vodi dragocene minerale naravno kakovost vode. Zahvaljujoč primus vital 2.1 se vodni kamen na površine skoraj ne nalaga več; namesto tega se večina spere s tokom vode. Dodatna zaščita pred korozijo se doseže z aktivacijo kisika v pitni vodi, kar spodbudi nastanek zaščitne plasti na ceveh. Dejstvo je, da ta revitalizacijski učinek optimizira tudi kakovost pitne vode, kar je dobrodošel bonus za vaše zdravje in dobro počutje.

V primeru akutne okužbe z rjo - priporočamo permatrade paket REKONSTRUKCIJA



Več o načinu delovanja revitalizacije in zaščite pred korozijo glejte stran 28.

Kar je bistveno:  
ustvarite dobre  
temelje



FILTRIRANA  
ZAŠČITENA  
VITALIZIRANA

- **Optimizacija vode s filtracijo:**  
Fina filtracija za zaščito armatur in ventilov. Patentiran postopek čiščenja in preprečevanje rasti alg.
- **Ohranjanje naravne kakovosti vode:**  
Zaščita pred vodnim kamnom brez kemičnih dodatkov, tako se ohranijo vsi minerali v vodi
- **Enostavno čiščenje vodnega kamna:**  
Lažje čiščenje kopalnic, kuhinj oziroma površin, ki so v stiku z vodo
- **Trajnostna naložba z zaščito vašega sistema:**  
Zaščita vodovodnega sistema pred vodnim kamnom in korozijo, ter zmanjšanje izgub energije
- **Vitalizacija pitne vode:** Optimizirana kakovost pitne vode s tehnologijo vrtinčenja in magnetizacije

## STANDARD

- > Filtracija pitne vode
- > Zaščita pred vodnim kamnom
- > Vitalizacija
- > Zaščita pred korozijo

# PAKET - SANITARNA VODA PLUS

 permaster black

 primus vital 2.1

 viwa

## VAŠE PREDNOSTI

Poleg standardne zaščite ta paket vključuje mikrofiltracijo za vašo kuhinjo. Z **viwa** napravo se v veliki meri odstranijo vsi onesnaževalci, kot so; bakterije, pesticidi, težke kovine, mikroplastika, klor, itd., ki so potencialno prisotni v vaši vodi. Za boljši okus je vaša pitna vodo dodatno vitalizirana in mineralizirana.



S paketom Plus izključite štiri tveganja.







viwa



## DOŽIVITE VODO NA NOV NAČIN

*Filter za pitno vodo za čisto, vitalizirano izvirsko vodo  
direktno iz vaše kuhinje*

Pitna voda je med najstrožje nadzorovanimi živili na svetu

Kljub strogim omejitvam lahko vaša voda iz pipe vsebuje sledi onesnaževalcev, motnosti, neprijetnih okusov in neželenih snovi, kot so delci rje iz vodovodne napeljave. Z napravo viwa ste pred potencialno škodljivimi snovmi na varni strani.

Kot kombinirana naprava za filtriranje in vitalizacijo vode, viwa v veliki meri odstani nezaželene snovi iz pitne vode. Zahvaljujoč različnim filtrirnim vložkom je mogoče nastaviti želeno stopnjo filtracije vse do sterilizacije. Dodatna mineralizacija z magnezijem in cinkom zmanjša kislost vode.

Filtrira  
Vitalizira  
Mineralizira

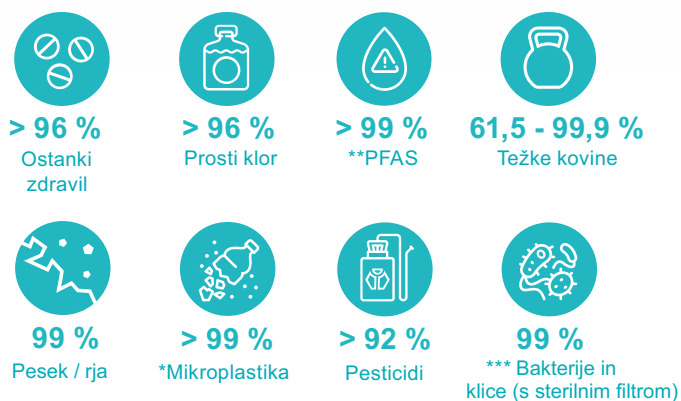


**Mg**  
Magnezij

**Zn**  
Cink



### Z VIWA JE VSE PREPROSTO



Vir: Inštitut Dr. Lörcher, Ludwigsburg, \* laboratorij za vodno tehnologijo perma-trade / \*\* daljše verige PFAS / \*\*\* membranski filter po specifikaciji proizvajalca

# PLUS REŠITEV

Gorska izvirna voda iz pipe

- permaster black
- primus vital 2.1
- viwa



NE SPUŠČAJTE V VODO KAR NE SODI VANJO



## FILTRIRA

Pitna voda teče skozi enoto z aktivnim ogljem, ki iz vode odstrani oziroma z absorpcijo veže morebitne škodljive zmesi, motnost in snovi, ki vplivajo na okus.

## MINERALIZIRA

Viwa obogati pitno vodo s cinkom in magnezijem z uporabo mineralnega filtrirnega vložka (opcija), s čimer ustvari vodo alkalno, ki je odlična za pitje - posebno doživetje okusa!



## VITALIZIRA

Za dodatno izboljšanje okusa poskrbi posebna enota za vitalizacijo. Vodi povrne njeno naravno vitalnost, s kombinacijo vrtničenja in magnetizacije.



## STANDARD + viwa

„Tako preprosto je dobro narediti še boljše!“ Z našo rešitvijo PLUS poleg zaščite pred vodnim kamnom in korozijo, ter finim filtrom, prejmete še viwa enoto za vgradnjo pod vaše pomivalno korito. Ta vam zagotavlja mikrofiltracijo pitne vode z aktivnim ogljem, vitalizacijo in po želji mineralizacijo - za čist užitek pitne vode.



### - **Zaščita pred bakterijami in mikrobi**

V kombinaciji z opcijsko dostopnim filtrirnim vložkom FC-KS10, se celo iz pitne vode odstranijo morebitne bakterije in mikrobi.

### - **Najčistejša pitna voda:**

Nezaželene snovi se v največji meri odstranijo iz pitne vode.

### - **Izboljšan okus:**

S pomočjo učinkov vrtinčenja in magnetizacije se voda vitalizira.

### - **Mineralizacija**

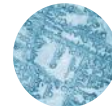
viwa obogati pitno vodo s cinkom in magnezijem ter poskrbi za bazično in okusno vodo.

### - **Udobno in prostorsko varčno :**

Kombinacija se preprosto namesti pod pomivalno korito.



Visoko kakovostna  
gorska izvirska voda



Neobdelana  
mestna voda



z viwa  
vitalizirana mestna voda





*To dokazuje izjemno kakovost vode:  
analiza kristalne strukture, od podjetja  
Hagalix AG, Herdwangen Schönach*



## PLUS

- > Filtracija pitne vode
- > Zaščita pred vodnim kamnom
- > Vitalizacija
- > Zaščita pred korozijo
- > Mikrofiltracija z dodano vrednostjo

# PAKET - SANITARNA VODA REKONSTRUKCIJA

-  permater black
-  primus vital 2.1
-  viwa
-  Paket za zaščito proti koroziji

## VAŠE PREDNOSTI

Učinkovito preprečite poškodbe cevi zaradi korozije: Obdelava vode brez kemikalij spodbuja nastanek zaščitne plasti v ceveh in z aktivacijo kisika dodatno zagotavlja vitalizacijske učinke v pitni vodi.

Imate že pojav rjave vode? Pomagate si lahko z našim paketom rekonstrukcije.



S paketom Rekonstrukcija izključite štiri tveganja in akutne težave z vodo zaradi rje.





# REKONSTRUKCIJA

Ohranjanje in zaščita obstoječega sistema

- permaster black
- primus vital 2.1
- viwa
- Paket za zaščito proti koroziji

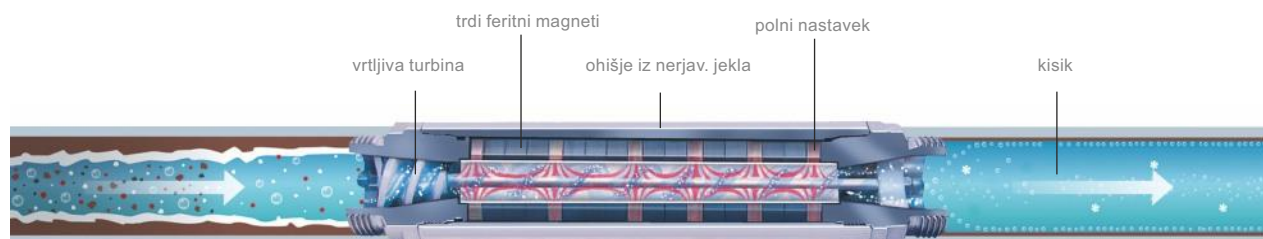
## PLUS + paket za zaščito proti koroziji

### REŠITEV PRI TEŽAVAH S KOROZIJO

Za obstoječe hiše, ki že imajo težave s korozijo ali pa potrebujejo poseben sistem za zaščito proti koroziji, je na voljo naš paket REKONSTRUKCIJE. Z njim učinkovito preprečite drage investicije za sanacijo in zaščitite obstoječi sistem pred poškodbami korozije - od rjave vode do poškodb cevi. Vse to brez uporabe kemikalij!

Naš paket za zaščito pred korozijo namreč z aktivacijo kisika spodbuja nastanek zaščitne plasti v ceveh. Poleg tega tehnika vrtinčenja poskrbi za vitalizacijo pitne vode - dodana vrednost, ki jo boste občutili. Paket je dopolnjen z dodatnim filtrom za zaščito proti koroziji, z cinkovo anodo za toplo vodo.

### TAKO DELUJE SISTEM, BREZ KEMIKALIJ!



Ni homogene zaščitne plasti, kar lahko povzroči nastanek korozije

Homogena zaščitna plast, ki jo spodbuja aktivacija kisika

# Aktivirajte moč vrtinca za čisto vodo!



**permaster black**  
Ločen filter za zaščito  
proti koroziji



**permasolvent aktiv**  
Dodatna korozijska zaščita  
za primus vital 2.1 za  
toplo vodo



- **Zaščita pred korozijo za ohranjanje obstoječega sistema:**  
Za dolgo življenjsko dobo vašega obstoječega sistema.
- **Proti težavam s korozijo v pocinkanih in bakrenih ceveh:**  
Deluje preventivno kot tudi pri že obstoječi koroziji.
- **Dodatne vitalizacija:** Optimizirana kakovost pitne vode z uporabo tehnike vrtinčenja in magnetizacije
- **Praktično in varčno:** Enostavna montaža brez potrebnega priključka za odpadno vodo in elektriko in brez stroškov vzdrževanja.
- **Naravno in trajnostno:** Brez kemikalij. Naravna kakovost vode ostane nespremenjena.

## REKONSTRUKCIJA

- > Filtracija pitne vode
- > Zaščita pred vodnim kamnom
- > Vitalizacija
- > Mikrofiltracija
- > **Zaščita pred korozijo**

# IZ HVALEŽNOSTI DO NAŠE VODE



70 %  
vode  
a le 3%  
sladke vode

Voda je dragocena – z njo je potrebno  
tako tudi ravnati!

## TRAJNOST. ODGOVORNOST. STROKOVNOST.

*To za nas niso samo besede, temveč vrednote, ki krepijo naše podjetje in usmerjajo naše vsakodnevno razmišljanje ter delovanje.*

Kar povezuje podjetje perma-trade v svojem bistvu, je nekaj posebej dragocenega - občutek za družino. In to ne le zato, ker smo nemško družinsko podjetje, temveč tudi zato, ker vsak dan živimo za medsebojno sodelovanje, ki ga zaznamujejo toplina, odprtost in medsebojno spoštovanje.



### Trajnost

Energijska učinkovitost  
Varovanje okolja  
Varčevanje z viri

Voda je ena izmed naših najdragocenejših virov. Že med razvojem naših izdelkov zagotavljamo ohranjanje kakovosti pitne vode in energetske učinkovitosti.



### Odgovornost

Lokalna proizvodnja  
Vključenost  
Ozaveščenost o vrednotah

Odgovornost za nas pomeni tudi to, da naše sestavne dele izdelkov večinoma dobavljamo iz Nemčije in po možnosti iz naše regije. Večina naših izdelkov je izdelanih v delavnicah, kjer so zaposleni ljudje z invalidnostjo.



### Strokovnost

Kakovost  
Funkcionalnost  
Inovativnost

Z našim izjemno aktivnim lastnim oddelkom za razvoj in raziskave smo na ključnih področjih že zdavnaj postavili standarde. Kot strokovnjaki za okolju prijazno obdelavo vode vidimo svojo dolžnost v tem, da to znanje prenašamo naprej.

# NAŠA OKOLJSKA OBVEZA

Trajnost je na prvem mestu



## ŠE ENA PREDNOST

Z vašo odločitvijo za nakup izdelkov perma-trade prispevate tudi dragocen delež k varovanju okolja. Pri perma-trade radi hodimo po svojih „vodnih poteh“. Začne se pri zaščiti pred vodnim kamnom, ki odlično deluje tudi brez kemikalij in se nadaljuje s popolnim užitkom pitja pitne vode. Z obdelavo vode se hkrati izognemo številnim odpadkom iz plastike.

**1,8 ton** \* manj za prenašanje  
manj **onesnaževalcev**  
manjši vpliv na  
okolje

**več užitka**  
več časa  
več  
**kakovosti!**



**ZA NAS JE KLJUČNO:  
CENITI VODO KOT VIR**

Trajnost je pri razvoju naših izdelkov na prvem mestu. Veseli nas, če lahko tudi vas spodbudimo k odgovornemu ravnanju z vodo.

**1.642** \*  
prihranjenih  
plastičnih  
steklenic

\* Podatki se nanašajo na 3-člansko gospodinjstvo na leto



Poraba pitne vode za 3 osebe  
na leto



39,5 kg plastičnih odpadkov  
(=1642 PET- steklenic)



> 1/3 porabe plastike ene osebe  
v enem letu

# RAZVITO IZ PREPRIČANJA

Kakovost je naš standard

MISLIMO.

RAZVIJAMO. PROIZVAJAMO.

 **V NEMČIJI**



Z našimi izdelki postanete del posebne povezave:  
Trajnost – Odgovornost – Strokovno znanje



Zahvaljujoč lastnemu oddelku za razvoj in raziskave veljamo za pionirja in priznanega strokovnjaka na področju okolju prijazne in varčne priprave vode. Naši izdelki so bili večkrat nagrajeni z nagrado „Plus X Award“ saj prepičajo z inovativnostjo, funkcionalnostjo in premišljeno zasnovo. Sestavne dele proizvajamo lokalno, v uspešnem sodelovanju s podjetji, ki zaposlujejo ljudi z invalidnostjo.

Hvala, ker nam pomagata širiti naše vrednote.

## PRIPRAVA PITNE VODE PERMA-TRADE ŠTEVILNE PREDNOSTI!

*Sestavite svoj perma-trade paket za pitno vodo in v prihodnosti uživajte  
Premium vodo, ki ima številne prednosti;*

- Varčevanje energije: Preprosto preprečite toplotne izgube zaradi oblog vodnega kamna
- Ohranite naravno kakovost vode: Brez kemikalij in z dodano vrednostjo - vitalizacija pitne vode
- Kakovost pomeni trajnost: Visokokakovostni izdelki imajo daljšo življenjsko dobo.
- Zaščita in ohranjanje obstoječih sistemov: Zaščita pred vodnim kamnom in korozijo se dolgoročno obrestuje.
- Higienično in čisto: Uživajte Premium kakovost pitne vode
- Izkoristite lasten vir pitne vode: Izogibajte se plastiki in s tem varujte okolje!



Kovintrade d.d. Celje, Mariborska cesta 7, 3000 Celje

Tel. 03 42 78 132 | [www.kovintrade-ogrevanje.si](http://www.kovintrade-ogrevanje.si) | [buderus-bosch@kovintrade.si](mailto:buderus-bosch@kovintrade.si)

**perma-trade**

PREMIUM-WASSERBEHANDLUNG